



Brüsszel, 2023. február 24.
(OR. en)

6212/23

Intézményközi referenciaszám:
2023/0017(NLE)

TRANS 50
RELEX 165

FELJEGYZÉS AZ „I/A” NAPIRENDI PONTHOZ

Küldi:	a Tanács Főtitkársága
Címzett:	az Állandó Képviselők Bizottsága/a Tanács
Biz. dok. sz.:	ST 5809/23 + ADD 1
Tárgy:	Javaslat – A TANÁCS HATÁROZATA az Európai Unió és Ukrajna között a közúti árufuvarozásról szóló megállapodással létrehozott vegyes bizottságban a vegyes bizottság eljárási szabályzatának elfogadása és a megállapodás megújítása tekintetében az Európai Unió által képviselendő álláspontról – Elfogadás

A JAVASLAT HÁTTERE ÉS TARTALMA

1. A Bizottság 2022. június 17-én benyújtotta a Tanácsnak az Európai Unió és Ukrajna közötti, a közúti árufuvarozásról szóló megállapodásnak (a továbbiakban: megállapodás) aláírásáról és ideiglenes alkalmazásáról szóló tanácsi határozatra irányuló javaslatát. A Tanács június 27-én elfogadta a megállapodás aláírásáról és ideiglenes alkalmazásáról szóló határozatát. A megállapodást a felek június 29-én aláírták, és az az említett naptól kezdve ideiglenesen alkalmazandó volt. A megállapodást július 6-án kihirdették az *Európai Unió Hivatalos Lapjában*¹. A Tanács a megállapodást a 2022. december 13-i (EU) 2022/2435 tanácsi határozattal² kötötte meg.

¹ HL L 179., 2022.7.6., 4. o.

² HL L 319., 2022.12.13., 5. o.

2. A Bizottság 2023. február 2-án benyújtotta a Tanácsnak a megállapodással létrehozott vegyes bizottságban a vegyes bizottság eljárási szabályzatának elfogadása és a megállapodás megújítása tekintetében az Európai Unió által képviselendő álláspontról szóló tanácsi határozatra irányuló javaslatát.

VIZSGÁLAT MUNKACSOPORTI SZINTEN

3. A szárazföldi közlekedési munkacsoport február 8-án megvitatta a javaslatot, és arra a következtetésre jutott, hogy a tanácsi határozatot el lehet fogadni. Megállapodás született arról, hogy a vegyes bizottságnak először az eljárási szabályzat elfogadásáról, majd a megállapodás megújításáról kell határoznia. Ennek megfelelően megállapodás született arról is, hogy módosítani kell a bizottsági javaslatot és hogy a vegyes bizottság két külön határozatot hoz: az egyiket az eljárási szabályzat elfogadásáról, a másikat pedig a megállapodás megújításáról.
4. Ami a megállapodás megújítását illeti, a delegációk óvatosságra intettek egy túl hosszú időre szóló megújítással kapcsolatban. Ezért úgy határoztak, hogy a megállapodás **2024. június 30-**ig maradhat továbbra is érvényben. Amennyiben szükséges lesz ennél hosszabb időre megújítani a megállapodást, ez a működésének és a fenti időpontra túli megújítás szükségességének értékelését követően is megtehető.

KONKLÚZIÓ

5. Felkérjük az Állandó Képviselők Bizottságát, hogy javasolja a Tanácsnak, hogy egyik soron következő ülésén „A” napirendi pontként fogadja el a jogász-nyelvész szakértők által véglegesített 6209/23 dokumentumban foglalt tanácsi határozatot, valamint a 6209/23 ADD1 (a vegyes bizottság első, az eljárási szabályzat létrehozásáról szóló határozata) és annak a 6209/23 ADD2 (a vegyes bizottság második, a megállapodás megújításáról szóló határozata) dokumentumban foglalt két kiegészítését.
6. Az Európai Parlament az EUMSZ 218. cikkének (10) bekezdésével összhangban tájékoztatást fog kapni a tanácsi határozatnak az összes nyelven történő elfogadásáról, és továbbítani fogják részére a tanácsi határozatot.